



国家出版基金项目

版中
書國
全佛
集教



第四一卷

中國佛教版畫全集

翁連溪 李洪波 主編



中國佛教版畫全集
第四一卷







第四一卷 叙錄

本卷所收爲清康熙三十六年至六十一年（一六九七——一七二二）佛教版畫文獻五十一種，以《大悲心陀羅尼經》、《異方便淨土傳燈歸元鏡三祖實錄》、《心經楞嚴咒大悲十咒經》爲主。而《異方便淨土傳燈歸元鏡三祖實錄》在全集中多有刊錄，故略叙于此。

《異方便淨土傳燈歸元鏡三祖實錄》又名《淨土傳燈歸元鏡》、《歸元鏡》。歸元即指人之死亡，或特指僧侶之示寂，其原始含義是出離生滅無常之此世，而還歸真寂本元（即涅槃）之悟界。此書命名之寓意當爲後者。作者以戲曲形式鋪排出東晉之廬山慧遠、五代之永明延壽、明代之雲栖禪宏三位淨土宗高僧之事迹，勸人勤修淨土法門，破迷得悟，歸元淨土，同證極樂。爲與世俗戲劇分別，作者獨具匠心不以「齣」分段落，而代之以「分」。是書內容共四十二分，第一傳燈總敘分主要講此書的故事梗概。第二方便歸元分以佛說《阿彌陀經》爲依託穿插曲白敷衍成章。第三受囑傳燈分至第十發願受囑分講舍利弗爲傳淨土法門遍訪傳燈法器，傳淨土法門于慧遠法師，并將慧遠法師一生的事迹演化成篇。文中亦將貪嗔痴、戒定慧三學等佛經要義援引入文，使深奧佛理通俗易懂。

第十一夢驗佳祥分至第二十六遺囑傳燈分以吳越王感夢佳祥緣起，講述永明延壽禪師生平。其初爲官宦時以身護生險遭刑罰，幸感觀世音菩薩解難，方才得脫，遂出家爲僧，廣渡群迷。文中又衍出地獄的諸般景致，以警世人修善斷惡。

第二十七暗垂接引分至第四十二同生安養分敘述明代雲栖禪宏（蓮池大師）一生行狀。緣起爲蓮池大師父死母亡，經一系列變故，在某個除夕之夜，因其平生喜愛的茶盞被丫鬟打碎，遂悟「萬物皆有無常，因緣無不散之理」，并作七筆勾歌訣述說五色封章、魚水夫妻、桂子蘭孫、富貴功名、家舍田園、蓋世文章、風月情懷之不足貪戀，以明出家之心堅。作者以此警誡世人，世事無常，百年不過幻中身，四大搏成盡微塵，勸人斷離塵緣，歸依三寶。

本卷所收《歸元鏡》，文前部分有圖，分別是方便歸元、殿開神運、群賢結社、真主驅魔、奉旨汰僧、受囑傳燈、湖舟放

生、仁賢臨難、割恩雲水、指迷護法、拈鬮灌露、懲奸禮祖、地獄魂游、逗機發願、護法搜山、病魔雙困、庵主談經、恩沾法雨、普濟幽魂、同生安養，共二十幅。

本《全集》收錄《歸元鏡》的詳細情況如左：

《異方便淨土傳燈錄》，《全集》第三七卷第九三頁。明刻本。

《異方便淨土傳燈歸元鏡三祖實錄》，《全集》第四一卷第一八三頁。清康熙四十八年（一七〇九）沙門成悟重刻本。

《異方便淨土傳燈歸元鏡三祖實錄》，《全集》第四七卷第一三三頁。清乾隆四十九年（一七八四）北京龍王廟重刻本。

《異方便淨土傳燈歸元鏡三祖實錄》，《全集》第六十卷第一四九頁。清獅林寺刻本。

《異方便淨土傳燈歸元鏡三祖實錄》，《全集》第六十卷一七九頁。清光緒十一年（一八八五）刻本。

《異方便淨土傳燈歸元鏡三祖實錄》，《全集》第七十卷第九二頁。清末刻本。

第四一卷 目錄

敘錄

梵網經菩薩戒本 清·康熙

卷首扉畫.....一

卷首扉畫之一、二.....二

卷首扉畫之三.....三

卷首扉畫之四、五.....四

仙岩寺志 清·康熙

仙岩山圖.....五

升仙岩.....六

玉栖潭.....七

徽州府志 清·康熙

黃山前海.....八

地藏殿.....九

大悲心陀羅尼經 清

觀音密咒圖.....一〇

千手千眼無礙大悲心陀羅尼.....一一

觀世音菩薩.....一二

如意輪菩薩.....一三

持鉢觀世音菩薩.....一四

菩薩種子自誦咒.....一五

不空羈索菩薩.....一六

馬鳴菩薩.....一七

諸鬼神合掌聽誦咒.....一八

四大天王.....一九

四大天王部落鬼神.....二〇

龍樹菩薩.....二一

盧舍那佛.....二二

毗盧遮那佛.....二三

羊頭神王.....二四

甘露菩薩.....二五

飛騰夜叉天王.....二六

婆伽婆帝神王.....二七

軍吒唎菩薩.....二八

阿羅漢.....二九

觀世音菩薩.....三〇

大梵天王.....三一

帝神.....三二

三十三天摩醯首羅天神.....三三

觀世音菩薩.....三四

香積菩薩.....三五

白衣菩薩.....三六

白髮彌陀佛.....三七

空身菩薩.....三八

嚴峻菩薩.....三九

大力天將.....四〇

觀世音菩薩.....四一

獅子王.....四二

摧碎菩薩.....四三

霹靂菩薩	四四	阿闍那菩薩	七〇
大降魔金剛	四五	山海惠菩薩	七一
諸佛合掌聽誦真言	四六	旃陀羅菩薩	七二
摩醯首羅天王	四七	寶印王菩薩	七三
迦那魔將天王	四八	拘繩羅菩薩	七四
觀世音菩薩	四九	藥王菩薩	七五
金盞地將	五〇	圓滿菩薩	七六
阿彌陀佛	五一	藥上菩薩	七七
八部鬼神王	五二	大智舍利弗菩薩	七八
四臂尊天	五三	虎喊神將	七八
五濁惡世圖	五四	諸天魔王	七九
觀世音菩薩	五五	靈香天菩薩	八〇
諸佛樹葉落聲	五六	散花天菩薩	八一
觀世音菩薩	五七	富樓那菩薩	八二
阿難	五八	哆羅尼子菩薩	八三
大車菩薩	五九	三摩禪那菩薩	八四
龍樹菩薩	六〇	大迦葉菩薩	八五
寶幢菩薩	六一	虛空菩薩	八六
寶金光幢菩薩	六二	普賢菩薩	八七
三頭善聖跏趺丈龍	六三	文殊師利菩薩	八八
舍利弗菩薩	六四	觀世音菩薩	八九
恒河沙菩薩	六五	觀世音菩薩	九〇
放光菩薩	六六	觀世音菩薩	九一
目犍連菩薩	六七	觀世音菩薩	九二
諸天菩薩	六八	觀世音菩薩	九三
阿彌陀佛觀世音菩薩安息香	六九	觀世音菩薩	九四

護法韋馱	九六
千手千眼法寶真言圖	九七
如意珠手	九八
羈索手	九八
寶鉢手	九九
寶劍手	一〇〇
跋折羅手	一〇一
金剛杵手	一〇二
施無畏手	一〇三
日精摩尼手	一〇四
月精摩尼手	一〇五
寶弓手	一〇六
寶箭手	一〇七
楊枝手	一〇八
白拂手	一〇九
寶瓶手	一一〇
旁牌手	一一一
鉞斧手	一一二
玉環手	一一三
白蓮花手	一一四
青蓮花手	一一五
寶鏡手	一一六
紫蓮花手	一一七
寶篋手	一一八
五色雲手	一一九
軍持手	一二〇

紅蓮花手	一一一
寶戟手	一一二
寶螺手	一一三
觸體杖手	一一四
數珠手	一一五
寶鐸手	一一六
寶印手	一一七
俱尸鐵鉤手	一一八
錫杖手	一一九
合掌手	一二〇
化佛手	一二一
化宮殿手	一二二
寶經手	一二三
金輪手	一二四
頂上化佛手	一二五
葡萄手	一二六
甘露手	一二七
總攝千臂手	一二八
經尾	一二九
三教同源錄 清·康熙	
太上老君、釋迦文佛、大成至聖、文殊、觀音、普賢	一四一
三昧水懺法 清·康熙	
卷首扉畫及牌記	一四二
山陰縣志 清·康熙	
應天塔山圖	一四五

大方廣佛華嚴經行願品懺法 清·康熙

卷首扉畫及牌記.....一四六

卷首扉畫之局部.....一四八

經首.....一五〇

卷上經尾.....一五一

卷下經尾.....一五二

牌記、護法韋馱.....一五三

岷州志 清·康熙

番圖.....一五四

綉像西廂時藝 清·康熙

佛殿奇逢、僧房假寓.....一五五

齋壇鬧會、惠明寄書.....一五六

敕建弘慈廣濟律院新志 清·康熙

弘慈廣濟寺總圖.....一五七

中庭放鶴.....一五八

經臺夜月.....一五九

院樹秋陰.....一六〇

花開方丈.....一六一

大椿團蓋.....一六二

別室馴猿.....一六三

香裊深窗.....一六四

仙棗垂瓔.....一六五

藥師琉璃光如來本願功德經 清·康熙

卷首扉畫.....一六六

牌記、經首.....一六八

護法韋馱.....一六九

嘉興藏 百愚斯禪師語錄 清·康熙

百愚斯禪師說法之圖.....一七〇

內文.....一七一

江心志 清·康熙

大觀亭、羅浮塔
東塔、西塔.....一七二

君子峰、太平嶺.....一七三

醴陵明蘭寺志 清·康熙靈官廟、寺燈田
虔祖塔、飛鳳山.....一七五行明塔、普同塔
葦航塔、玉梅庵.....一七六

大乘妙法蓮華經 清·康熙

荷葉牌記及護法韋馱.....一七七

平陽府志 清·康熙

霍山
天寧寺
回龍鎮.....一七八

隰州志 清·康熙

方便歸元、殿開神運、群賢結社、真主驅魔
奉旨汰僧.....一八一

受囑傳燈.....一八二

湖舟放生.....一八三

仁賢臨難.....一八四

割恩雲水.....一八五

指迷護法	一八五
拈鬮灌露	一八五
懲奸禮祖	一八五
地獄魂游	一八六
逗機發願	一八六
護法搜山	一八六
病魔雙困	一八六
庵主談經	一八七
恩沾法雨	一八七
普濟幽魂	一八七
同生安養	一八七
內文	一八八
金剛經 清·康熙	一八九
卷首扉畫	一八九
懷來縣志 清·康熙	一九一
古寺晨鐘	一九一
金鄉縣志 清·康熙	一九三
寶塔摩空	一九三
龍門縣志 清·康熙	一九四
元宮塔影	一九四
慈悲三昧水懺法 清·康熙	一九五
卷首扉畫	一九五
嘉興藏 粟如瀚禪師語錄 清·康熙	一九六
粟如大師像	一九六
金山龍游禪寺志略 清·康熙	一九七
金山圖	一九七
佛說阿彌陀經 清·康熙	一九八
牌記、菩提樹、寶樹及佛塔	一九八
金剛般若波羅密經 清·康熙	一九九
卷首扉畫之一、二	二〇〇
卷首扉畫之三	二〇一
卷首扉畫之四、五	二〇二
看經文	二〇四
卷首扉畫之局部	二〇三
內文	二〇六
牌記及護法韋馱	二〇七
心經楞嚴咒大悲十咒經 清·康熙	二〇八
佛說阿彌陀經卷首扉畫	二〇八
佛說阿彌陀經經首	二一〇
摩訶般若波羅蜜多心經經首	二一〇
摩訶般若波羅蜜多心經卷首扉畫	二一〇
摩訶般若波羅蜜多心經經首	二一〇
大佛頂首楞嚴神咒卷首扉畫及香贊	二一〇
大佛頂首楞嚴神咒經尾	二一〇
千手千眼無礙大悲心陀羅尼神咒卷首扉畫	二一〇
千手千眼無礙大悲心陀羅尼神咒經首	二一〇
善天女吉祥神咒	二一〇
漳州府志 清·康熙	二一〇
白鷺洲	二一〇
天柱	二一〇
三平寺	二一〇
九侯山	二一〇

地藏菩薩本願經 清·康熙

卷首扉畫

一一四

雲嶺圖一、雲嶺圖二

雲嶺圖三

一一五

華嚴寶懺法 清·康熙

佛說法圖

一一五

一一五

鼎湖山志 清·康熙

鼎湖慶雲寺總圖

一一六

一一五

湖山鼎峙

一一七

一一五

峽水朝宗

一一八

一一五

憩庵環翠

一一九

一一五

小歇群峰

一一〇

一一五

方池月印

一一一

一一五

曲徑雲封

一一二

一一五

龍潭飛瀑

一一三

一一五

鳳嶺疏鐘

一一四

一一五

菩提花雨

一一五

一一五

塔院香風

一一六

一一五

觀世音菩薩普門品經三十二應相 清·康熙

卷首扉畫

一一七

一一五

冷枚羅漢圖冊 清·康熙

指上蜃樓

一一八

一一五

護法韋馱

一一九

一一五

江都縣志 清·康熙

高旻寺、天寧寺

一一九

一一五

平山堂圖

一一〇

一一五

雲嶺志 清·康熙

插畫

一七〇

一一六

一一六

宿州志 清·康熙

烟寺晨鐘

一一六

妙法蓮華經 清·康熙

卷首扉畫

一一七

一一六

往生淨土懺願儀軌 清·康熙

卷首扉畫

一一八

一一六

往生淨土懺儀式經首

牌記

一一九

一一六

經尾、荷葉牌記及護法韋馱

內文

一一〇

一一六

信豐縣志 清·康熙

陳玄奘法師

一一一

一一六

西游記真詮 清·康熙

東禪曉鐘

一一二

一一六

雪竇寺志 清·康熙

雪竇山圖

一一三

一一六

嵩山志 清·康熙

太室山圖

一一四

一一六

遵化州志 清·康熙

少室山圖

一一五

一一六

敷彩蒙古文大藏經 清·康熙

少林寺圖

一一六

一一六

五峰、輝林寺記

一一七

一一七

雲嶺圖一、雲嶺圖二

一一八

一一八

雲嶺圖三

一一九

一一九

壽峰先覺寺志略 清·康熙

先覺寺圖

一一七

聖祖御書金剛般若波羅蜜經 清·康熙

卷首扉畫及牌記

一一六

卷首扉畫之局部

一一七

般若波羅蜜多心經 清·康熙

觀音菩薩

一一八

護法韋馱

一一九

般若波羅密多贊偈 清·康熙

插畫

一一八〇

廬山秀峰寺志 清·康熙

寺形勝圖

一一八一

【梵網經菩薩戒本】

清康熙年間（一六六二—一七二二）太監劉世芳施刻
本。古杭蓮池大師戒口原
版，雲栖弟子廣口鳩募重
刊。

後秦·釋鳩摩羅什譯。
經摺裝，二卷，上下雙
邊。

下圖爲卷首扉畫。



